

親愛的朋友：

東華三院聯同852電影有限公司將於2015年4月6日(星期一)假香港灣仔會議展覽中心舉行《全力扣殺》慈善首映，為「東華三院體藝精英學生支援計劃」籌募經費，以支援在體育及藝術發展方面有潛質及優越表現的學生。懇請各界善長踴躍購票或出任大會贊助人，共襄善舉。

與親朋好友欣賞充滿正能量的勵志電影之餘，一起分享助人的快樂，大家又豈能錯過？如蒙 襄助，敬請於3月23日前擲還捐助表格，與我們攜手造福社會！

Dear friends,

Collaborating with 852 Films Limited, a Charity Gala Premiere for the 《Full Strike》will be staged on Monday, 6 April 2015, at the Hong Kong Convention and Exhibition Centre to raise funds for the TWGHs "Support Scheme for Elite Sport and Art Students". We earnestly ask for your support by donating to redeem Honor Tickets of the Premiere or to become one of our Patrons.

We sincerely hope that through enjoying such a wonderful and positive movie together with your friends and family, you will at the same time share the happiness of helping the needy. Please act now and show your support for the betterment of the community by returning the completed donation form to us before 23 March.

何超蓮

何超蓮 Ms. Maisy HO

籌委會主席暨
甲午年東華三院第一副主席
Organizing Committee Chairman cum
1st Vice-Chairman,
Board of Directors
2014-15

施榮恆

施榮恆 Mr. Ivan SZE

甲午年東華三院主席
Chairman,
Board of Directors
2014-15

籌委會委員 (甲午年董事局)

Organizing Committee Members (Board of Directors 2014-15)

馬陳家歡副主席	Mrs. Katherine MA, 2nd Vice-Chairman
陳祖恒副主席	Mr. Sunny TAN, 5th Vice-Chairman
馬志遠總理	Mr. Fred MA, Director
馬清揚總理	Mr. Philip MA, Director
楊嘉成總理	Mr. YEUNG Ka Shing, Director
曾慶業總理	Mr. York TSENG, Director

東華三院董事局已贊助是項活動的直接開支，亦不會扣除行政費用，各界捐款全數撥用於本院服務。

All direct costs of the event have been sponsored by Tung Wah Board of Directors and no administration expenses will be deducted. All public donations will go direct to our services.



東華三院

《全力扣殺》慈善首映

TWGHs "FULL STRIKE" Charity Gala Premiere

出品：852 電影有限公司
Presented by: 852 Films Limited

導演：郭子健
Director: Derek KWOK

演員：何超儀
Cast: Josie HO

鄭伊健
Ekin CHENG

劉浩龍
Wilfred LAU

王琳
WANG Lin

聯合導演：黃智亨
Co-Director: Henri WONG

鄭中基
Ronald CHENG

邵音音
Susan SHAW

林敏驄
Andrew LAM

劇情簡介：

《全力扣殺》是一部帶有奇幻色彩的新穎動作喜劇，以罕有的「羽毛球」運動為題材，講述一個為勝利，為人生熱血奮鬥的故事。何超儀飾演的吳久秀曾是頂尖的羽毛球球員，被逐出球壇後過著自暴自棄的日子，卻忽然遇上一群像來自武俠小說世界的怪人：醉倒攤地的大師（林敏驄 飾）、獨臂林超（梁漢文 飾）、弱視的馬坤（劉浩龍 飾）、還有滿面刀傷、聽力受損的首領 - 劉丹（鄭伊健 飾）。原來這四人是十多年前的頭號劫匪，出獄後立志改過自新，並成立了「劉丹羽毛球同好會」。他們令秀再次看到那閃閃發光的羽毛球，重燃對羽毛球的熱情和人生的希望。

Synopsis:

New action comedy "Full Strike" is a fantasy story about how a person struggles for victory in badminton, a rare theme for movies. NG Kau Sau (Josie HO) was once Queen in badminton, she gave up herself after expelled from the sport. One day she met a bunch of terrible weirdoes: the Drunken Master (Andrew LAM) who was lying on the ground, one-armed LAM Chiu (Edmond LEUNG), visually-impaired MA Kun (Wilfred LAU), and the scar-faced boss LAU Dan (Ekin CHENG) who suffered from loss of hearing. They were robbers 10 years ago, but they decided to be good men after they got out from jail and formed the "Lau Dan Badminton Club". Sau was impressed by them and decided to join Dan and practise seriously and go to the competition together.

主辦機構
Organized by



東華三院
Tung Wah Group of Hospitals

合辦機構
Co-organized by



東華三院

《全力扣殺》慈善首映

TWGHs "FULL STRIKE" Charity Gala Premiere



2015年4月6日(星期一) 晚上8時30分

Monday, 6 April 2015 at 8:30 pm

香港灣仔會議展覽中心1樓演講廳 1 & 2

Theatre 1 & 2, 1/F, Hong Kong Convention and Exhibition Centre,
Wanchai, Hong Kong

籌募「東華三院體藝精英學生支援計劃」經費

To raise funds for

TWGHs "Support Scheme for Elite Sport and Art Students"

香港上環普仁街12號 12 Po Yan Street, Sheung Wan, Hong Kong

捐款熱線 Donation Hotline: 1878 333 www.東華三院.hk / www.tungwah.org.hk

東華三院《全力扣殺》慈善首映捐助表格

TWGHs "FULL STRIKE"

Charity Gala Premiere Donation Form

捐助形式 Donation Categories

贊助人類別 (捐款額Amount)	鳴謝安排 Acknowledgement arrangements			
	慈善首映名譽券 Honor tickets of Charity Gala Premiere	電影兌換券 (非首映日) Admission tickets (Non-premiere)	於儀式中接受 紀念品 To receive souvenir in the Ceremony	惠贈場刊全頁 彩色廣告 Full page ad. on souvenir programme
<input type="checkbox"/> 冠名贊助 Title Sponsor (\$300,000 或以上 or above)	<input type="checkbox"/> 40 張 40 pcs	<input type="checkbox"/> 40 張 40 pcs	<input type="checkbox"/> 代表: Representative: _____	<input type="checkbox"/> 2 頁 + 封底內頁 2 pages + Inside Back Cover
<input type="checkbox"/> 鑽石贊助 Diamond Patron (\$100,000 或以上 or above)	<input type="checkbox"/> 20 張 20 pcs	<input type="checkbox"/> 20 張 20 pcs	<input type="checkbox"/> 代表: Representative: _____	<input type="checkbox"/> 2 頁 2 pages
<input type="checkbox"/> 金贊助 Gold Patron (\$50,000 或以上 or above)	<input type="checkbox"/> 16 張 16 pcs	<input type="checkbox"/> 16 張 16 pcs	<input type="checkbox"/> 代表: Representative: _____	<input type="checkbox"/> 1 頁 1 page

- 上列贊助者可獲於頭條日報及都市日報全版廣告內鳴謝
The above Sponsor and Patrons will be acknowledged in the full page advertisement of
Headline Daily and Metro Daily

認捐慈善首映名譽券 Donation for Honor Tickets

- 團體優惠：每捐款\$10,000可獲贈16張慈善首映名譽券，捐款達\$40,000或以上可同時獲贈場刊廣告一頁。
Group Donation: Each \$10,000 donation entitles 16 pcs of Honor Tickets.
Donation reaches \$40,000 or above entitles a full page advertisement on souvenir programme.
(以上座位編排按捐款先後次序，座位上將張貼贊助單位之機構名稱。
Seats are reserved on a first come first serve basis. Name of company/donor will be posted on seats.)
- 上列贊助及團體者，每單位獲贈演員簽名禮品一份。
The above Sponsor, Patrons and Groups will receive a gift pack signed by the movie artistes.
- 捐款\$680可獲贈1張名譽券 \$680 donation for an Honor Ticket
 - 本人/公司樂意捐助金額: \$_____, 欲取名譽券_____張。
Donation amount: \$_____, for _____ pcs of Honor Ticket.
 - 本人/公司樂意捐助\$_____元贊助名譽券_____張予東華三院受惠人士觀賞首映電影。
We would like to donate \$_____, for _____ pcs of Honor Ticket to invite Tung Wah's beneficiaries to enjoy the Premiere.

刊登彩色場刊廣告 Advertisement on Souvenir Programme

版位/捐款額 Page/ Amount	廣告內容 Content
全頁Full page 21 cm (W) x 15 cm (H) (HK\$10,000)	<input type="checkbox"/> 請刊登 "_____ 致意" Please state "With compliment of _____" <input type="checkbox"/> 請刊登附上的廣告稿(ai 或 jpg 格式) 或將電腦檔直接電郵 至 trdfu3@tungwah.org.hk Please use the attached file (ai or jpg format) or email the file to trdfu3@tungwah.org.hk

惠捐善款 General Donation

本人/公司未暇參與，但樂捐善款_____元正，
支持「東華三院體育精英學生支援計劃」。
I/We will not join the event but would like to donate \$_____ to
support TWGHs "Support Scheme for Elite Sport and Art Students".

捐款方法 Donation Method

- ☐ 支票捐款 Donation by Cheque
支票抬頭請寫「東華三院」或 "Tung Wah Group of Hospitals"，並連同此表格寄回本院，
以便發出正式收據。
Please make your crossed cheque payable to "Tung Wah Group of Hospitals" and mail
to us with this completed form for a donation receipt.
銀行 Bank: _____
支票號碼 Cheque no.: _____
- ☐ 銀行捐款 Donation through Banks
請將存款收據正本連同此表格寄回本院，以便發出正式收據。
Please mail us the original pay-in-slip together with this completed form for a donation receipt.
 - 匯豐銀行 Hong Kong Bank
A/C no. 004-502-301302-001
 - 恒生銀行 Hang Seng Bank
A/C no. 024-280-402660-001
 - 中國銀行(香港) Bank of China (HK)
A/C no. 012-875-0-024935-9
 - 東亞銀行 Bank of East Asia
A/C no. 015-514-40-33666-1
 - 交通銀行香港分行 Bank of Communications Hong Kong Branch
A/C no. 027-537-930-76188
 - 花旗銀行 Citibank
A/C no. 006-391-085-55346
- ☐ 信用卡捐款 Payment by Credit Card
信用卡捐款可傳真至 2559 6835，傳真後無須再寄此表格以免重複扣除捐款。
Credit card donation can be made by faxing this form to 2559 6835. To avoid duplication,
please do not post this form after faxing.
☐ VISA卡 VISA ☐ 萬事達卡 MasterCard
信用卡號碼 Card number: _____
信用卡有效期至 Card valid until: _____ 月MM _____ 年YY
持卡人姓名 Cardholder's name: _____
持卡人簽署 Signature of cardholder: _____
- ☐ 網上捐款 (只適用於信用卡或PayPal捐款)
Online Donation (Only for Payment by Credit Card or Paypal)
您可登入東華三院網頁www.tungwah.org.hk使用信用卡或透過PayPal捐款，網上捐款不用
交回此表格，我們將依據您的資料發出捐款收據。
Please visit our website www.tungwah.org.hk to donate through credit card or PayPal.
Please do not post this form after online donation.

東華三院專用 For TWGHs use		
Received on		Receipt issued on
Receipt no.	R	Receipt/TYL sent on
Donation A/C name	CFP	Amount (HK\$)

善長資料 Donor Information

捐款善長及鳴謝芳名 Donor's name for acknowledgement arrangements :
_____ 先生/女士* Mr./Ms.*
捐款收據芳名 (如與捐款善長不同) Name on receipt (If different from donor's name):
_____ 先生/女士* Mr./Ms.*
地址 Address : _____
聯絡人 Contact person : _____ 先生/女士* Mr./Ms.*
電話 Tel. : (日間 Daytime) _____
傳真 Fax : _____
電郵地址 E-mail address : _____
出生日期 Birth date : _____ 日DD _____ 月MM
日期 Date : _____ 簽署 Signature : _____

- 附註 Remarks:
- 如蒙支持善舉，請於**2015年3月23日前**將填妥的捐助表格及捐款寄交本院。請將下方的「簡便回郵」標籤剪下及貼在空白信封上投寄，無須貼上郵票。您亦可先將表格傳真至本院(號碼: 2559 6835)。
Please complete and return this form together with the donation to us **before 23/3/2015**.
Please cut the below freepost label, adhere it to a blank envelope and mail it. No postage is required. You may either fax the form to 2559 6835 in advance.
 - 捐助東華三院滿 \$100 的善款可獲政府免稅。
Donation of \$100 or above to Tung Wah is tax deductible.
 - 欲詢詳情，請致電 1878 333 或 2859 7888 予本院籌募科。
For enquiry, please call us at 1878 333 or 2859 7888.

本院擬使用您的個人資料(姓名、地址、電話、電郵及傳真)以作日後聯絡、籌款、宣傳活動/訓練課程或收集意見等推廣用途。未經您的同意，本院不會將您的個人資料用於上述用途。

如您不同意，請在以下空格內加上「✓」號，然後簽署。如您不在空格內加上「✓」號，但在下方指定位置簽名，將視作同意本院使用您的個人資料作上述用途。

- ☐ 本人反對東華三院使用我的個人資料作上述推廣用途
- 本人已閱讀、了解及接納東華三院有關收集、使用及提供個人資料的通知。

TWGHs intends to use your personal data in future (name, telephone no., fax no., email and mailing addresses) for the purposes of providing you with information of TWGHs, fund-raising appeal, activities invitation as well as for feedback collection and related promotion purposes.

Should you find such uses if your personal data not acceptable, please indicate your objection before signing by ticking the box below. If no indication stated, we will deem that you agree on our usage of your personal data for the above promotion purposes.

- ☐ I object to TWGHs to use my personal data for the above promotion purposes.

I have read, understood and accepted the statement regarding the collection, use and provision of personal data by Tung Wah Group of Hospitals.

簽名 Signature: _____ 日期 Date: _____

東華三院簡便回郵 10 號
Tung Wah Group of Hospitals
Freepost No.10
CFP